## **Register card**

Award booklet Nº 018838

1.	Surname	LAVINSKY					
2.	First and middle name _	NIKOLAJ FEDOROVICH					
3.	Military rank	Guards Major					
4.	Gender	Male					
5.	Birth year	1919					
6.		Ulyanovsk region, village Korsun'.					
7.	Party membership (from	year) VKP(b) member since 09/1942					
8.	Education	Secondary					
9.	Ethnicity	Russian					
10.	In Red army since	06/1936					
11.	Unit and position at the time of award						
12.	Unit and position at present Directorate of the training centre of the Guards mortar forces of the Red Army chief aide to the head of the combat training section.						
13.		Moscow region, a station, military unit №32105.					

14. List of all awards VERIFIED by Ovchinnikova

Order and medal names	Serial number	NºNº documents	Ground for award
verified order "Red Banner"	33298	Award book 018838	decree #0824/n issued on 04.07.1942 by North- Western front
"For Combat Merits"	3088266	Award book 018838	Decree 05.11.1946
order "Patriotic war II class"	11382	temp. ID 641889	decree #062/n issued on 31.01.1943 by 1 Shock army
verified order "Red Banner"	101900	temp. ID A-950403	decree #017/n issued on 09.03.1944 by 1 Baltic front
medal "For Moscow defence"		Б-004660	decree 01.05.1944
verified order "Red Star"	2994786	018838	decree 19.11.1951
medal "For Victory over Germany"		00030097	decree 09.05.1945
medal "30 year of Soviet Army and Navy"			

Awardee's signature / Lavinsky 's signature/

The data and awardee's signature confirmed by

Head of the the training centre of the Guards mortar forces of the Red Army

Guards Lt. Colonel signature /VASILIEV/

<u>"15" February 1946</u>



4
Учетная карточка
Орденская книжка № 018838
1. Фамилия Лавинеский
2. Имя и отчество Ушпонай Федоривий
3. Воинское звание ? в. Ментар
4. Пол Мунеский
<b>5.</b> Год рождения 1919 г. 90-еву ашь.
6. Место рождения измовекая абл. с. Норсунь
7. Партийность (с какого года) Елен Вого 1942. Октовув
8. Образование Среднее
9. Национальность русский
10. С какого года в Красной Армии 1936 г. инсель
11. Место службы (наименование части) и занимаемая
должность в момент награждения Заш. Дом. 22 гм
по стр. гасти в прибантинский формий
12. Место службы в должность в настоящее время
12. Место службы и должность в настоящее время Управление Учебного Лагерь Лиг КА
Cri. neurouseur part augera Coraun nagratalisa
13. Домашний адрес награжденного Московексий обл.
(Cm. H/05.)

РОВЕРЕНО В.П. Овчинаикова			
14. Перечисление всех по		х наград	
Вите Наименование орденов, медалей	Их номера	докумен-	награждения 0814
У Правное Знашя		018838	Mpunas (300. 4. 742
Mi sa oceane sacayar 3	08826	8/y 641889	12 S. 11.4 6 Noux. n. 130, Louis C300
77			or 062 at 31 01432
прасион Знаши	101900	B/94-95040.3	Mour. Row. Apm. Myud. Off. or 017 of 9.03442
"За абарону Моспви		5-004660	Year of 1.05.441.
Ja Nablay Han Jej wance		6 0188	38 the 19.11.5
& Bernsion. Borne 1941-194		00030097	Thay an dias. 4 St.
"30 мет С.А. и флита"			
Manoustral Free		Allas	m
Подпись награз Правильность данных и подпись награжденного	еденного,	Action .	The state of the s
ODITION OF THE PROPERTY OF THE	up. Vr. S	rest Gothiki	бер подпись
M. n. 15 Decroud	s. Mno	inguir. C	eum/f
, o op eg sain	191. <u>©</u> _r	Типография «І	Ізвестий». Зак.
	THE SECTION		The state of the s